

Bruxelles, 24 ottobre 2016 (OR. en)

13432/16

**LIMITE** 

PV/CONS 52 RELEX 859

## PROGETTO DI PROCESSO VERBALE

Oggetto: 3493<sup>a</sup> sessione del Consiglio dell'Unione europea

(Affari esteri/Commercio), tenutasi a Lussemburgo il 18 ottobre 2016

# **SOMMARIO**

		Pagina				
1.	Adozione dell'ordine del giorno	3				
ATTIVITÀ NON LEGISLATIVE						
2.	Accordo economico e commerciale globale (CETA) tra il Canada, da una parte, e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra	3				
3.	Varie	4				
	*					

#### 1. Adozione dell'ordine del giorno

13242/16 OJ CONS 51 RELEX 837

<u>Il Consiglio</u> ha adottato l'ordine del giorno summenzionato.

## **ATTIVITÀ NON LEGISLATIVE**

- 2. <u>Accordo economico e commerciale globale (CETA) tra il Canada, da una parte, e l'Unione europea e i suoi Stati membri, dall'altra</u>
  - Decisione relativa alla firma
    - = Adozione
  - Decisione relativa all'applicazione provvisoria
    - = Adozione
  - Decisione relativa alla conclusione
    - Richiesta di approvazione del Parlamento europeo 13239/16 WTO 288 SERVICES 25 FDI 21 CDN 21 12865/1/16 REV 1 WTO 275 SERVICES 24 FDI 20 CDN 19 10972/16 WTO 194 SERVICES 19 FDI 15 CDN 11 + COR 1 (sl)
      10973/16 WTO 195 SERVICES 20 FDI 16 CDN 12 + da ADD 1 a ADD 15 + ADD 3 COR 1 (sl)
      + ADD 8 COR 1 (es)
      10974/16 WTO 196 SERVICES 21 FDI 17 CDN 13 + COR 1 (lt)
      + COR 2 (fi)
      10975/16 WTO 197 SERVICES 22 FDI 18 CDN 14 + COR 1 (sl)

<u>Il Consiglio</u> ha fatto il punto sulla situazione per quanto riguarda l'accordo economico e commerciale globale con il Canada (CETA) e ha discusso la via da seguire.

<u>I ministri</u> hanno espresso pieno sostegno all'accordo. <u>Uno Stato membro</u> ha indicato che occorrono chiarimenti sul merito prima di completare il processo costituzionale, mentre la Bulgaria e la Romania hanno subordinato il proprio accordo alla conferma, da parte del Canada, della reciprocità in materia di visti.

Per affrontare le questioni in sospeso che destano preoccupazione, il Consiglio ha inoltre discusso e approvato una serie di dichiarazioni aggiuntive da iscrivere nel processo verbale del Consiglio all'atto dell'adozione del pacchetto CETA, riportate alle pagine 9 e 10 del documento 13463/16.

In tale contesto il <u>Servizio giuridico del Consiglio</u> ha fornito i seguenti chiarimenti sulla dichiarazione del Consiglio riguardo alla cessazione dell'applicazione provvisoria del CETA (cfr. pagina 10 del doc. 13463/16):

"Il Servizio giuridico del Consiglio ha confermato che i termini "altri processi costituzionali" si riferiscono a tutti i processi, diversi dal riesame delle Corti costituzionali, previsti dalle costituzioni degli Stati membri per consentire loro di esprimere il consenso ad essere vincolati dall'accordo. I termini comprendono pertanto necessariamente l'approvazione parlamentare qualora sia richiesta prima della ratifica dalle norme costituzionali di uno Stato membro."

<u>La presidenza</u> ha concluso che dopo il Consiglio europeo, il Consiglio potrebbe essere in grado di adottare immediatamente il pacchetto sull'accordo economico commerciale globale mediante procedura scritta. In seguito l'ufficio degli accordi contatterebbe gli Stati membri individualmente per la firma.

### 3. Varie

Non sono stati	sollevati	punti tra	le "Varie".	
----------------	-----------	-----------	-------------	--